

# RYUTSU KEIZAI DAIGAKU SHAKAIGAKUBU RONSO

Journal of the Faculty of Sociology  
Ryutsu Keizai University

---

Vol.19, No.1

## CONTENTS

### Articles

- Vietnamese Consciousness of Society:  
A Survey of Lives in Vietnamese Villages ..... Morio Onda 1

- Communication Subjects and Community ..... Kazuharu Tuzuki 91

- Japanese Language Teaching for Foreign Nurses and Caretakers:  
Around the website “Nihongo de Care-navi” and others ..... Kazumi Tachikawa 111

### Study Note

- Rambling Among Books ..... Hiroshi Saitoh 125

### Translations

- Fredson Bowers, “The Spanish Tragedy and the Ur-Hamlet,”  
*Elizabethan Revenge Tragedy 1587-1642* ..... Hideo Kikuchi 143

- Tradução Japonesa de *Gabriela, cravo e canela* de Jorge Amado (9)  
..... Naoya Ogawa (1)

---

October, 2008 [37]

RYUTSU KEIZAI UNIVERSITY  
120 Ryugasaki,  
Ibaraki, Japan